



ZIŅAS

ACINĀ IZVIRŽĪT
IEDZĪVOTĀJUS
ATZINĪBAS RAKSTAM

Līdz 15.oktobrim aicinām pieteikt novada iedzīvotājus Līvānu novada pašvaldības Atzinības raksta saņemšanai. Izvirziet godpilnus novadniekus, kuri būtu pelnījuši apbalvojumu šādās kategorijās: sabiedriskais darbs, izglītība, kultūra, sports, uzņēmējdarbība, medicīna, mecenātisms (labdarība). Kandidāts jāpiesaka rakstiski, norādot šī cilvēka vārdu, uzvārdu, nodarbošanos, pamatojumu apbalvojuma piešķiršanai (aprkasts brīvā formā), dzīvesvietu, kontaktinformāciju. Pieteikums jāparaksta vismaz 10 Līvānu novada iedzīvotājiem. Pieteikt var arī firmas, iestādes, NVO. Pieteikums jāiesniedz līdz 15.oktobrim Līvānu novada domes kancelē, 210. kabinetā. Lēmumu par apbalvošanu pieņems Līvānu novada domes deputāti 25.oktobra domes sēdē, bet apbalvojumus un naudas balvas Ls 50 apmērā pasniegs Valsts svētku pasākumā novembrī.

JAUNIEŠU CEĻOJOŠĀ
FOTO IZSTĀDE

12. septembrī Līvānu 1. vidusskolas telpās atklāja jauniešu fotoizstādi «Mans novads - mans prieks», kas sāk savu ceļojumu pa Līvānu novada skolām. Izstādē tapusi Līvānu bērnu un jauniešu centra projekta «ESI lietDERIGS» ietvaros (tā bija skatāma Līvānu pilsētas svētkos). Izstādē skatāmi Daces Neicgales, Laumas Praņevskas, Jāņa Prisjagina, Liēnes Liepiņas, Aurēlijas Jabloniskas, Sabīnes Vucēnas, Kristīnes Paeģles, Anastasijas Laizānes, Madaras Rabčevskas, Ineses Timofejevas, Krestīnas Zaharevičas, Karinas Raubiškas, Elvītas Barkovskas, Harija Kursiša, Lauras Onckules un Artas Bucenieces darbi.

IEDZĪVOTĀJU SKAITS

Pēc pilsonības un migrācijas lietu pārvaldes datiem iedzīvotāju skaits turpina samazināties (01.01.2012.datī). Līvānu novadā tas ir 13 685 (t.sk. Līvānu pilsētā 8668, Jersikas pagastā 1406, Rudzātu pagastā 899, Sutru pagastā 676, Turku pagastā 998), Preiļu novadā 11 450 (t.sk. Preiļu pilsētā 7734), Riebiņu novadā - 6027, Vārkavas novadā - 2312, Aglonas novadā - 4310.

BRĪVĀS VAKANCES

Pēc Nodarbinātības valsts dienesta datiem Līvānu novadā vakantas uz 17.09.12. ir automobiļa vadītāja, noliktavas strādnieka darba vietas. Vairāk: <http://cvvp.nva.lv> Savukārt Līvānu novada dome joprojām aicina darbā arhitektu!

REKORDS STIKLA MUZEJĀ

Tūrisma sezona tuvojas noslēgumam, un, kā informē Līvānu novada TIC vadītāja Astērija Vucēna, Līvānu stikla muzejā augusts bijis rekordmēnesis, kad muzeju apmeklēja ap 1500 tūristu. Bijušas dienas, kad stikla muzeju aplūkoja pat 200 apmeklētāju. Atgādinām, ka gada beigās Līvānu stikla kolekcija tiks pārviesta uz jaunajām mājām Latgales mākslas un amatniecības centrā, kur jau sākušies ekspozīcijas iekārtošanas būvniecības darbi.

Sācijas jauns mācību gads

Līdz ar dzestrajiem rītiem un asteru priecīgajiem cekuliem nemanāmi pienācis pirmais rudens mēnesis, nesot sev līdzi arī pirmo skolas dienu, kas šogad «iekrita» 3.septembrī.

Līvānu novada skolās 2012./2013. mācību gadā mācīsies 1394 skolēni (t.s. Rudzātu speciālajā internātpamatskolā 73), šogad, salīdzinot ar aizvadīto mācību gadu, skolēnu skaits sarucis par 67. Skolas gaitas novadā uzsāka 119 pirmklasnieki. Uzsākot mācību gadu, Līvānu novada pirmsskolas izglītības iestādē «Rūķīši», ir 312 audzēkņi, bet pirmsskolas grupas novada skolās apmeklēs 168 bērni.

J.Graubiņa Līvānu Mūzikas un mākslas skolā šajā mācību gadā ir 250 audzēkņi, 149 mācīsies mūzikas nodaļā un 101 mākslas nodaļā. Līvānu Bērnu un jaunatnes sporta skolā dažādas sporta sekcijas apmeklēs 195 audzēkņi. Turpinās audzēkņu uzņemšana Līvānu bērnu un jauniešu centra interešu izglītības pulciņos, kuri šogad ir visās Līvānu novada izglītības iestādēs, plānots, ka dažādu jomu programmās darbosies vairāk kā 900 audzēkņi.

(Turpinājums 5. lpp.)



Gan lieliem, gan maziem pirmā skolas diena vienmēr ir īpašs notikums. Līvānu pirmajā vidusskolā šogad pirmo reizi lielākā daļa audzēkņu to sagaidīja ar jauninājumu - tumšzilām skolas formām.

Foto Jānis Magdaļenoks



PROJEKTU LĪDZFINANŠĒ
EIROPAS SAVIENĪBA



EIROPAS LAUKSAIMNIECĪBAS FONDS LAUKU ATTĪSTĪBAI
EIROPĀ INVESTĒ LAUKU APŪRĪBĀ



«Silavai» jauni
skatuves tērpi

Zane Gaiduka

Tautas deju ansamblis (TDA) «Silava» ticis pie jauniem skatuves tērpiem, kas ļaus pilnveidot un dažādot sniegumu skatītājiem, kas ir ne vien Līvānu novada iedzīvotāji, bet arī novada viesi, citu novadu iedzīvotāji.

Ir saņemts ELFLA līdzfinansējums projekta realizācijai saistībā ar 2011. gada pavasari iesniegto projekta «Skatuves tērpu iegāde Tautas deju ansamblim «Silava» pieteikumu ES Eiropas Lauksaim-



niecības fonda lauku attīstībai (ELFLA) Atklātā projektu iesniegumu konkursā LEADER ass pasākumā «Lauku ekonomikas dažādošana un dzīves kvalitātes veicināšana vietējo attīstības stratēģiju īstenošanas teritorijā» 4. rīcībā.

Projekta mērķis ir veicināt kultūras mantojuma saglabāšanu Līvānu novadā, sekmēt jauniešu brīvā laika pavadīšanas fizisko aktivitāšu dažādošanu un dejas tradīciju uzturēšanu, nodrošinot atbilstošu skatuves tērpu pieejamību TDA «Silava».

Projekta rezultātā TDA «Silava» iegādāti jauni skatuves tērpi - Alsungas novada sieviešu un vīriešu tautas tērpi. TDA «Silava» bieži dodas ciemos arī uz citiem novadiem, pie citiem kolektīviem kopīgu koncertu sniegšanai, kā arī citu novadu iedzīvotāji brauc viesos uz Līvāniem. TDA «Silava» ir bijis ciemos un nesis Latvijas un novada vārdu arī ārvalstīs - Vācijā, Ungārijā un Lietuvā. Projekta rezultātā sagādātie skatuves tērpi radīs motivāciju censties vēl vairāk un saglabāt dejot prieku.

Tērpu izgatavošanu veica individuālais uzņēmums «Māksla» no Bauskas, uzvarot iepirkumā un uzrādot gan ievērojamu pieredzi Alsungas novada tautas tērpu izgatavošanā, gan izpildot visus iepirkumā minētos kritērijus, kā arī piedāvājot visizdevīgāko cenu.

Projekta realizācija notika no 2011. gada 1. janvāra līdz 30. jūnijam. Kopējās projekta realizācijas izmaksas 4115.89 LVL, tajā skaitā ELFLA finansējums 3036.31 LVL, pārējo sedza Līvānu novada pašvaldība.

Jaunie tērpi veicina vēlmi apgūt jaunas dejas, plānot jaunus pasākumus un koncertus. Līvānu novada un «Silavas» vārds tikko izskanēja arī Baltkrievijā - 1. un 2. septembrī Glubokoje, kur kolektīvs priecēja ar latviešu tautas dejas mākslu.

Pieņemts lēmums «Biolitec» jautājumā

Līvānu novada dome saņēmusi Vides pārraudzības valsts biroja vēstuli ar informāciju par lēmumu nepiemērot ietekmes uz vidi novērtējuma procedūru SIA «BioLitec» ierosinātajai darbībai - gaismas vadu sagatavju ar plazmas pārklājuma metodi ražošanai Līvānos.

Līvānu novada domes priekšsēdētājs Andris Vaivods teic, ka ir neizpratinē par šādu Vides pārraudzības valsts biroja lēmumu, kas neņem vērā iedzīvotāju ieilbumus un citus nozīmīgus faktus. «Mēs - Līvānu novada dome - nepaliksim malā un aizstāvēsim savu iedzīvotāju intereses» - saka A. Vaivods. «Pirmais, ko darīsim - pārsūdzēsim minēto lēmumu, informēsim par esošo situāciju Latvijas Republikas Saeimu, Vides aizsardzības un reģionālās attīstības ministriju, Latvijas Pašvaldību savienību, Tieslietu ministriju un citas institūcijas, kā arī no savas puses piesaistīsim neatkarīgus ekspertus. Domāju, ka malā nepaliks arī paši iedzīvotāji. Vides pārraudzības valsts biroja atzinumā netiek

izslēgts avārijas risks un, ņemot vērā to, ka tikai aptuveni 70 metru attālumā no plānotās ražotnes vietas atrodas sākumskola, tikai aptuveni 150 metru attālumā - Dubnas upe un 400 metru attālumā - Daugava, kā arī vairāki citi sabiedriski nozīmīgi objekti, risks ir būtisks un to nedrīkst pieļaut.»

«Līvānu novada dome saistībā ar šo gadījumu jau vairākkārt saņēmusi pārmetumus par to, ka tā traucē uzņēmējdarbības attīstībai» - saka Andris Vaivods. «Vēlos paskaidrot, ka pašvaldība ir PAR uzņēmējdarbības attīstību, bet ne tādu, kas ir pretunā ar sabiedrības interesēm, un kas rada kaut vismazākos draudus iedzīvotāju veselībai, atrodoties pilsētas centrā.»

Šā gada 24.maijā notika SIA «BioLitec» rīkotā sabiedriskā apspriešana, kuras laikā klātesošie iedzīvotāji kategoriski iestājās pret jaunu piesārņojošo darbību veikšanu pilsētas centrālajā daļā. Iedzīvotāji isā laikā bija savākuši vairāk kā 1200 parakstus «pret» SIA «BioLitec»

ražošanas paplašināšanu pilsētas teritorijā. Pret bija parakstījušies arī Līvānu novada mediķi un inženieri - ķīmijas tehnologi. Iedzīvotāju iniciatīvas grupa bija piesaistījusi neatkarīgus ekspertus - kompetentus ķīmijas speciālistus - Latvijas Tehniskās universitātes un Latvijas Universitātes profesorus, kuru izteiktie viedokļi liecina par to, ka minētā ražotne radīs draudus iedzīvotāju veselībai, kā arī atstās negatīvu ietekmi uz apkārtni. Paraleli domē tika iesniegti arī paraksti rūpnīcas paplašināšanas atbalstam, tieša, daudz mazākā skaitā.

2012.gada 31.augusta Līvānu novada domes sēdē, visiem klātesošajiem deputātiem balsojot «par», tika pieņemts lēmums Nr. 25 pārsūdzēt Vides pārraudzības valsts biroja 2012.gada 21.augusta lēmumu Nr.401 Administratīvā procesa likumā noteiktajā kārtībā, kā arī informēt valsts institūcijas par esošo situāciju, ņemot vērā, ka potenciālie draudi cilvēku veselībai un apkārtnē nav pietiekami izvērtēti.

Līvānu novadā turpina sakārtot lauku ceļus

Laukos ceļš ir galvenā prioritāte, tāpēc tuvāko mēnešu laikā tiks nodoti ekspluatācijā vairāki lauku ceļi mūsu novadā.

IELAS UN CEĻI PAGASTOS

Nupat kā uzsākta ceļu rekonstrukcija projekta «Līvānu novada Rožupes un Turku pagasta ceļu rekonstrukcija» ietvaros. Plānots rekonstruēt četrus Rožupes pagasta ceļus - **Skolas ielu** Rožupē (190 m), **Dārzu ielu** Rožupē (130 m), **Laivacumi - Rušenieki** Rožupes pagastā (1150 m), autoceļu **Rožupe - Rušenieki** Rožupes pagastā (970 m) un vienu Turku pagasta ceļu posmā - **Līvāni - Aizpurieši - Silasproģi - Daukstes - Silavas** Turku pagastā no 3,22 km - 3,57 km (350 m).

Šobrīd notiek darbi Skolas ielā un Dārzu ielā Rožupē, ko veic SIA «Krustpils». Ceļa posmam Līvāni - Aizpurieši - Silasproģi - Daukstes - Silavas (Turku pagastā), rekonstrukcijas darbi tiek pārcelti uz nākamā gada vasaras mēnešiem, izsludinot jaunu iepirkumu atbilstoši jau izstrādātajam tehniskajam projektam.

Visiem minētajiem ceļiem projekta ietvaros plānoti rekonstrukcijas darbi - ceļa seguma atjaunošana, caurteku izbūve liekā ūdens novadīšanai no ceļa braucamās daļas, nobrauktuvju izveide un ceļa zīmju uzstādīšana satiksmes drošības nodrošināšanai.

Projekta kopējās izmaksas ir 188 747,08 latu (bez PVN), no kurām publiskais finansējums - 169 872,36 latu (t.sk. ELFLA finansējums un valsts budžeta līdzekļi) un Līvānu novada pašvaldības finansējums - 18 874,71 latu. Projekta īstenošanas laiks ir no 2011.gada 9. novembra līdz 2013.gada 30. novembrim.

STEĶI - MEDŅEVKA

Kopš pagājušā gada 26. aprīļa Līvānu novada dome realizē projektu «Rudzātu



Foto: I.Artemjeva: Pa ērtu veloceļu nu var aizbraukt no Līvāniem līdz pat Jaunsilavas pamatskolai. Asfaltēts un ar ērtu pieturu aprīkots arī Jaunsilavas centrs, par valsts budžeta līdzekļiem un, pateicoties Saimas deputātam J. Klaužam, šogad noasfaltēts arī ceļš līdz pagasta centram Zundānos

pagasta ceļa Steķi - Medņevka rekonstrukcija 2. kārtā», kura ietvaros paredzēta jau minētā ceļa rekonstrukcija visā tā garumā, kas ir 1 kilometrs un 288 metri.

Minētajam ceļam tika veikta ceļa seguma atjaunošana, caurteku izbūve liekā ūdens novadīšanai no ceļa braucamās daļas, nobrauktuvju izveide. Rekonstrukcijas darbus veica SIA «Ošukalns», kas iepirkumā piedāvāja zemāko cenu. Šobrīd ceļa rekonstrukcijas darbi ir pabeigti, un objekts tiek nodots ekspluatācijā.

Projekta kopējās izmaksas ir 29 451,21 latu (bez PVN), no kurām publiskais finansējums ir 26 277,56 latu, bet Līvānu novada pašvaldības - 2945,12 latu.

VELOCELINŠ JAUNSIKAVAS CIEMĀ

Kopš pagājušā gada 26. aprīļa Līvānu novada dome realizē arī projektu «Veloceļu izbūve Jaunsilavas ciemata iedzīvotāju satiksmes drošības uzlabošanai», kura ietvaros izbūvēs gājēju - veloceļu gar vietējās nozīmes ceļu V754 «Līvāni - Gārtiene - Steķi» Turku pagasta Jaunsilavas ciemā (0,460 km garumā).

Līdz 30. septembrim plānots objektu nodot ekspluatācijā. Darbus veica SIA «Krustpils», kas iepirkumā piedāvāja zemāko cenu.

Projekta realizācijas rezultātā uzlabosies kājgājēju un velobraucēju drošība,

tiks veicināta videi draudzīga transporta izmantošana un veselīga dzīvesveida pieņemšana visā Līvānu novada teritorijā (veloceļi ir savienoti ar pilsētu).

Projekta kopējās izmaksas ir 53 033,52 latu (bez PVN) no kurām publiskais finansējums ir 47 730,17 latu, bet Līvānu novada pašvaldības - 5 303,36 latu.

Visi trīs minētie projekti tiek realizēti Eiropas Savienības Eiropas Lauksaimniecības fonda lauku attīstībai (ELFLA) Latvijas lauku attīstības programmas 2007. - 2013. gadam pasākuma «Pamatpakalpojumi ekonomikai un iedzīvotājiem» ietvaros.

Līvānu novada domes Investīciju un projektu nodaļas informācija

Biedrībai «Baltā māja» jauns projekts

Inguna Badune,
projekta koordinatore

Ar ievadsemināru augusta sākumā Siguldā sākās projekta «Kā apvienot indivīda vajadzības un kopienas labsajūtas pieaugumu: atbalsts vietējo nevalstisko organizāciju lomas spēcīnāšanai» īstenošana. Līvānu novadā projektu ievieš biedrība «Baltā māja».

Projekts ilgs no 1.augusta līdz 31.oktobrim, un tā ietvaros vietējās aktivitātes organizēs un savā starpā sadarbosies 12 nevalstiskās organizācijas, pārstāvēt visus Latvijas reģionus un daudzveidīgas iedzīvotāju grupas. Kopienās notiks visdažādākās aktivitātes, kas balstītas uz iedzīvotāju vajadzībām. Līvānos tiks organizēti informatīvi radoši pasākumi «Uzzini un iemācies», tiem sekos cilvēku ar īpašām vajadzībām un senioru sagatavotās un realizētas akcijas. Projekta noslēguma posmā notiks Kopienas diena «Kopā labāk», kurā piedalīties tiks aicinātas novada nevalstiskās organizācijas.

Precīza informācija par biedrības «Baltā māja» plānoto aktivitāšu norisi tiks sniegta pirms katra pasākuma.

Projektu finansē «Atvērtās sabiedrības fondu Izglītības atbalsta programma» kā daļu no plašākas iniciatīvas, kurā piedalās arī Ungārijas, Vācijas un Horvātijas kopienu pārstāvji. Projekta saturiskajā īstenošanā atbalstu sniegs SFL un IAC eksperti.



LATGALES MĀKSLAS UN AMATNIECĪBAS CENTRĀ

Inita Paegle
LMAC kultūras tūrisma organizatore

Līdz 20. oktobrim Latgales mākslas un amatniecības centrā, Domes ielā 3 skatāma mākslinieces Unas Guras gleznu izstāde «Guras gleznas 12».

Una Gura ir ne tikai profesionāla māksliniece, bet savas zināšanas un prasmes nodod arī jaunajiem māksliniekiem, strādājot par vizuālās mākslas skolotāju Saskaņas pamatskolā un par glezniecības pasniedzēju Daugavpils Universitātes mākslu katedrā.

Dzimusi Daugavpilī, taču senči nākuši no Līvānu novada. Mācījusi Daugavpils 1. vidusskolā. 1992. gadā absolvējusi Rēzeknes Lietišķās mākslas skolu, 1998. gadā - Latvijas Mākslas Akadēmijas Pedagoģijas - stāžglezniecības fakultāti. Piedalījusi vairāk nekā 30 izstādēs, 15 plenēros, kā arī dažādos starptautiskos ar glezniecību saistītos pasākumos Baltkrievijā, Dānijā un Lietuvā.

Neremdināmā kārē apgūt jaunas zināšanas māksliniece turpināja studijas Daugavpils Universitātē, iegūstot divus maģistra grādus: maģistrs mākslā un pedagoģijas maģistrs. Pašreiz māksliniece aktīvi darbojas keramikas jomā un ir bijusi viena no organizatorēm I Starptautiskajā Māla mākslas festivālā «Latgales Māla Trauks» 2012. gadā Daugavpilī.

Māksliniecei Unai Gurai izstāde «Guras gleznas 12» ir jubilejas izstāde, kas, kā atzīst pati māksliniece, zīmīgi norisinās tieši Līvānos.

Centrs atvērts 9.00 - 18.00 (O.-Pk.); 10.00 - 16.00 (Se); brīvs - Sv., P.

Tikšanās ar darbu autori **20. oktobrī plkst. 14.00.**



Cik maksās pieslēgšanās pilsētas kanalizācijai?

Interneta mājaslapā www.livani.lv sadaļā «Forumā jaunumi» iedzīvotāji vaicā: «Oškalnu un Krustpils ielās ieviesta kanalizācija, tāpēc interesē, kas būs jādara, lai tai pieslēgtos. Kad sistēma sāks darboties un cik maksās visa pieslēgšanās? Kā arī kādi tarifi plānoti centrālās kanalizācijas izmantošanai?».

Atbildi sniedz SIA «Līvānu dzīvokļu un komunālā saimniecība» pārstāvis Normunds Brukmanis:

Lai pieslēgtos pie pilsētas ūdens apgādes un/vai kanalizācijas tīkliem, potenciālajam klientam ir jāuzraksta iesniegums SIA «Līvānu dzīvokļu un komunālajai saimniecībai» (Dzks) par vēlmī pieslēgties pie pilsētas ūdens apgādes un/vai kanalizācijas tīkliem. Pēc iesnieguma saņemšanas SIA «Līvānu dzīvokļu un komunālās

saimniecības» UK tīklu speciālists izvērtēs pieslēgšanās iespējas un izsniegs tehniskos noteikumus tīklu izbūvei (par izbūves veikšanu var vienoties ar Dzks vai meklēt citus risinājumus). Jaunizbūvējam tīklu izmaksas katrā adresē būs nedaudz atšķirīgas, jo tiek aprēķinātas, apsekojot katru konkrēto objektu. Pieslēdzoties pie kanalizācijas un/vai ūdensapgādes tīkliem uz ūdensvada ievada mājā ir jāuzstāda ūdens patēriņa skaitītājs, pēc kura nolasa patērētā ūdens daudzumu un aprēķina maksu par pakalpojumu.

Ir gadījumi, kad pilsēta nepiedāvā pieslēgties ūdensvada un kanalizācijas sistēmai, bet gan tikai kanalizācijas sistēmai. Kā rīkoties tad? Ja tiek pieslēgti tikai kanalizācijas tīkli, tad, lai aprēķinātu maksu par kanalizāciju, ir trīs iespējas:

1. Uz ūdens ievada mājā uzstāda ūdens patēriņa skaitītāju,
2. Uz kanalizācijas tīkla uzstāda notekūdeņu skaitītāju,
3. Maksa tiek aprēķināta pēc īpašumā deklarēto cilvēku skaita.

Līvānu pilsētā par ūdeni un kanalizāciju maksā pēc apstiprinātā tarifa:

- 1 m³ ūdens - 0,26 Ls +PVN
- 1 m³ kanalizācijas - 0,56 Ls +PVN

Aicinām iedzīvotājus izmantot šo iespēju! Jautājumu un neskaidrību gadījumā aicinām sazināties ar Dzks, jo kopīgā sarunā vienmēr varam atrast vispiemērotāko risinājumu!

Paziņojums

PAR LĪVĀNU NOVADA TERITORIJAS PLĀNOJUMA
2012. – 2024. GADAM APSTIPRINĀŠĀNU
UN SAISTOŠO NOTEIKUMU IZDOŠĀNU

Līvānu novada dome informē, ka 2012. gada 31. augustā ir pieņemts lēmums Nr. 15-8 «Par Līvānu novada teritorijas plānojuma 2012. – 2024. gadam apstiprināšanu un saistošo noteikumu izdošanu». *

Ar apstiprināto teritorijas plānojumu var iepazīties Līvānu novada domē (Līvānu būvvalde, 3. stāvs, Rīgas iela 77, Līvāni) un mājas lapā www.livani.lv sadaļā «Teritorijas plānojums 2012-2024. gadam».

* Saistošie noteikumi par Teritorijas plānojuma apstiprināšanu stājas spēkā nākamā dienā pēc paziņojuma par to izdošanu publicēšanas laikrakstā «Latvijas Vēstnesis».

Atbilstoši Teritorijas attīstības plānošanas likuma noteikumiem, personām ir tiesības divu mēnešu laikā, pēc tam, kad stājušies spēkā saistošie noteikumi, ar kuriem apstiprināts vietējās pašvaldības teritorijas plānojums, iesniegt iesniegumu par vietējās pašvaldības teritorijas plānojumu Vides aizsardzības un reģionālās attīstības ministram. Teritorijas plānojums būs īstenojams pēc tam, kad tiks saņemta no ministra informācija par dienu, kad var uzsākt attiecīgo saistošo noteikumu īstenošanu.

Šajā laikā ir spēkā pašreizējie Līvānu novada pilsētas un pagastu teritorijas plānojumi.



IEGULDĪJUMS TAVĀ NĀKOTNĒ

TURPINĀS EIROPAS SOCIĀLĀ FONDA PROJEKTS

Projekta ietvaros tika izstrādāta «Līvānu novada pašvaldības integrētas attīstības programma 2012–2018» un tās Vides pārskats, kas ar 2012. gada 23. februāri ir stājušies spēkā, bet «Līvānu novada teritorijas plānojums 2012–2024» un tā Vides pārskats atrodas jau finiša taisnē.

Ar Attīstības programmu un Teritorijas plānojumu ir iespējams iepazīties Līvānu novada mājas lapā www.livani.lv, kā arī Attīstības programma ir pieejama Līvānu novada centrālajā bibliotēkā, bet Teritorijas plānojums Līvānu novada būvvaldē.

Sakarā ar to, ka Līvānu novada pašvaldībai iepriekš nav izstrādāts tāda veida dokuments kā ilgspējīgas attīstības stratēģija, kas ir hierarhiski augstāks dokuments nekā teritorijas plānojums un attīstības programma, bet saskaņā ar «Teritorijas attīstības plānošanas likumu» līdz 2013. gada 31. decembrim vietējai pašvaldībai ir jānodrošina šī dokumenta izstrāde vai aktualizācija, tad projekta ietvaros 2013. gadā tiks izstrādāta arī «Līvānu novada ilgspējīgas attīstības stratēģija 2013-2030. gadam». Šī dokumenta izstrādes process būs līdzīgs kā Attīstības programmai un Teritorijas plānojumam, kad t.sk. tiks veikta arī sabiedriskā apspriešana.

Ar informāciju par gaidāmajām aktivitātēm un dokumentiem varēs iepazīties arī Līvānu novada domes mājas lapā www.livani.lv sadaļā PAŠVALDĪBA/SABIEDRĪBAS LĪDZDALĪBA.

Plānotais projekta realizācijas laiks: no 2010. gada 21. decembra līdz 2013. gada 31. decembrim. Plānots projekta kopējās izmaksas: 52 360,00 LVL Eiropas Sociālā fonda finansējums (100%). Attīstības plānošanas dokumenti tiek izstrādāti Eiropas Sociālā fonda līdzfinansētā projekta «Līvānu novada pašvaldības attīstības plānošanas kapacitātes paaugstināšana» ietvaros (Darbības programma 2007. - 2013. gadam: Cilvēkresursi un nodarbinātība; Prioritāte: 1.5. Administratīvās kapacitātes stiprināšana; Pasākums: 1.5.3. Plānošanas reģionu un vietējo pašvaldību administratīvās un attīstības plānošanas kapacitātes stiprināšana. Aktivitāte: 1.5.3.2. Plānošanas reģionu un vietējo pašvaldību attīstības plānošanas kapacitātes paaugstināšana)

Rekonstruēs Sofijas – Krustpils – Strēlnieku – Jelgavas ielu kvartālu



IEGULDĪJUMS TAVĀ NĀKOTNĒ!

Kopš 2010. gada nogales Līvānos tiek realizēts projekts «Līvānu pilsētas ielu un daudzdzīvokļu māju kvartālu infrastruktūras uzlabošana – 3. kārtā».

2011. gadā projekta ietvaros tika rekonstruēti 8 daudzdzīvokļu māju iekšpagalmi, kuros ir uzklāts ne tikai jauns asfalta segums, bet arī veikti labiekārtošanas darbi - uzstādīti soliņi, atkritumu urnas, bērnu šūpoles, uzstādīts aprikojums veļas žāvēšanai pagalmos, kā arī veikta apzaļumošana. Projekta ietvaros tika labiekārtoti arī 3 daudzdzīvokļu māju iekšpagalmi - veikta pagalmu zaļās zonas atjaunošana, soliņu uzstādīšana, bērnu rotaļu laukumu ierīkošana.

2011. gadā projekta ietvaros tika rekonstruētas arī 2 ielas: Daugavpils iela posmā no Kurzemes ielas līdz Kultūras centra stāvlaukumam un Lāčplēša iela posmā no Dzelzceļa ielas līdz tirgus teritorijai.

Savukārt, šogad rekonstrukcijas darbi uzsāk-

ti Sofijas – Krustpils – Strēlnieku – Jelgavas ielu kvartālā (veiks Jelgavas, Krustpils, Sofijas, Kurzemes, Kr. Valdemāra, Kuldīgas un Strēlnieku ielu rekonstrukciju). Saskaņā ar Līvānu novada domes iepirkuma «Būvdarbu veikšana» (Id. Nr. LND 2012/12 ERAF) rezultātiem, rekonstrukcijas darbus veiks SIA «Re & Re».

Projekta rezultātā tiks nomainīts asfalta segums, labiekārtotas pieguļošās teritorijas, kā arī veikta slēgtā lietuvu ūdens kanalizācijas sistēmas izbūve.

Projekts tiek īstenots līdz 2013. gada 30. decembrim.

Projekta kopējās izmaksas ir 1 462 890,48 LVL, no kurām kopējās attiecināmās izmaksas ir 1 437 613,58 LVL, t.sk., ERAF līdzfinansējums – 1 221 971,54 LVL (85%), valsts budžeta dotācija pašvaldībai – 43 128,40 LVL (3%) un Līvānu novada domes līdzfinansējums – 172 513,64 LVL.

Projekts tiek realizēts ERAF Darbības programmas «Infrastruktūra un pakalpojumi» prioritātes 3.6. «Policentriska attīstība» 3.6.1.1. aktivitātes «Nacionālas un reģionālas nozīmes attīstības centru izaugsmes veicināšana līdzsvarotai valsts attīstībai» ietvaros.

Līvānu novada domes Investīciju un projektu nodaļa.

Turpinās Līvānu pilsētas Rīgas tranzīta ielas posmu sakārtošana



IEGULDĪJUMS TAVĀ NĀKOTNĒ!

Līvānu novada pašvaldība no 2010. gada septembra īsteno aktivitātes 3.2.1.2. «Tranzītielu sakārtošana pilsētu teritorijās» projektu «Līvānu pilsētas Rīgas tranzīta ielas posmu sakārtošana», kura galvenais mērķis ir paaugstināt komforta un satiksmes drošības līmeni visiem ceļu satiksmes dalībniekiem, rekonstrējot un atbilstot vairāku Rīgas ielas posmu nolietoto infrastruktūru.

Šobrīd būvdarbi gandrīz pabeigti posmā no Zemgales ielas līdz degvielas uzpildes stacijai «Latvijas nafta» – tiek uzstādītas gājēju drošības barjeras un veikti elektromontāžas darbi. Būvdarbi turpinās posmā no Robežu ielas līdz Dzirnau ielai – tiek veikti gājēju veloceļa segas izbūves darbi (ietvju izbūve un asfaltēšana). Uz šo brīdi visaktīvāk būvdarbi tiek veikti posmā no Dzirnau ielas līdz

pieejai pie Dubnas tilta – dažādi sagatavošanas darbi, kā arī brauktuves, stāvlaukuma, gājēju un veloceļa, autobusa pieturas izbūves darbi.

Rīgas ielas rekonstrukcijas darbus plānots pabeigt līdz 2013. gada 21. jūnijam

Projekta kopējās attiecināmās izmaksas plānotas 1 790 019 LVL apjomā, no kurām 85% ir ERAF līdzfinansējums, 12% pašvaldības līdzfinansējums un 3% valsts budžeta dotācija pašvaldībai.

! Atbildot uz iedzīvotāju jautājumiem par remontu un Rīgas ielas bedraino stāvokli, novada būvvalde skaidro, ka šī gada oktobra sākumā tranšeju vietās Rīgas ielā tiks asfaltētas ar pagaidu segumu. Pilnīga braucamās daļas asfaltēšana plānota nākamā gada maijā-jūnijā. Pašlaik Rīgas ielā tiek realizēti vairāki projekti, tāpēc darbi jāveic katrā projekta ietvaros pa posmiem, un tas sarežģī darbu veikšanu. Lūdzam iedzīvotājus būt saprotošiem!

Citadele – vietējā banka Latvijas iedzīvotājiem un uzņēmējiem

Līdz ar pēdējo laiku notikumiem banku sektorā, daudzi Latvijas iedzīvotāji šobrīd izvērtē, kuru banku izvēlēties. Par aktuālākajiem bankas Citadele pakalpojumiem stāsta Citadeles valdes priekšsēdētājs Guntris Beļavskis.

-Ja cilvēkam šobrīd jāizvēlas, uz kuru banku iet, ko varētu piedāvāt banka Citadele?

-Citadele sniedz visus pakalpojumus, kas cilvēkiem ikdienā vajadzīgi, sākot ar algas vai pensijas kontu un beidzot ar aizdevumu mājokļa iegādei vai remontam. Ikdienu norēķiniem piedāvājam Citadeles norēķinu karti un Win-win karšu komplektu. Savukārt lielākiem pirkumiem vai mājokļa remontam - American Express kredītkarti un citus pakalpojumus.

-Kuras uzņēmējdarbības nozares banka Citadele ir finansējusi visvairāk?

-Šā gada pirmajā pusgadā - lauksaimniecības nozarē, apstrādes rūpniecībā un enerģijas ražošanā strādājošos uzņēmumus. Ražošana, ne tikai lauksaimnieciskā, ir nozare, kas tiešākajā veidā ietekmē pārējās un sekmē valsts iekšējo patēriņu.

-Kādas priekšrocības Citadele var piedāvāt uzņēmējiem?

-Mēs izskatām projektus salīdzinoši īsā laikā. Piedāvājam uzņēmējiem gan kreditus un kredītlīnijas par konkurētspējīgiem nosacījumiem, gan akreditīvus un garantijas. Šie pakalpojumi tagad kļūst arvien pieprasītāki, jo ir nepieciešami uzņēmējiem, lai piedalītos vietējos vai starptautiskos konkursos vai veidotu sadarbī-

bu ar vēl nezināmu biznesa partneri, un sniedz uzņēmējam drošību, ka solītā prece vai nauda no biznesa partnera tiks saņemta, jo banka ar savu finansējumu to garantē.

Sniedzam virkni pakalpojumu arī uzņēmumu ikdienas finanšu operāciju nodrošināšanai. Redzam, ka arvien vairāk darba devēju izvēlas veikt algu pārskaitījumus, izmantojot banku Citadele.

Par kādiem bankas Citadele pakalpojumiem visvairāk interesējas Līvānu novada iedzīvotāji un uzņēmēji?

Normunds Liepnieks (attēlā), bankas Citadele Līvānu klientu apkalpošanas centra vadītājs:

-Uzņēmēji mūsu filiālē interesējas par kredīšanu. Visaktīvāko interesi izrāda lauksaimnieki un zemnieku saimniecības, kam kredīt līdzekļi lielākoties nepieciešami attīstībai, un mēs varam piedāvāt konkurētspējīgus nosacījumus kredīta saņemšanai. Līvānos uzņēmēji aktīvi izmanto arī bankas Citadele piedāvātos līzingu pakalpojumus, lai iegādātos jaunu tehniku.

Pieaug arī iedzīvotāju interese par ilgtermiņa saistībām sava mājokļa iegādei, īpašuma remontam. Un pozitīvi pārsteidz, ka šie iedzīvotāju lēmumi pārsvarā gādājumi ir ļoti pārdomāti, izsverot riskus un savas spējas atmaksāt aizdevumu

Cilvēki arvien vairāk norēķinās ar karti, nevis skaidru naudu, tāpēc pieprasītas ir maksājumu kartes, kas ir ne tikai ērtas norēķiniem, bet arī sniedz iespēju saņemt dažādas atlaides un bonusus.

Tāpat cilvēkiem turpina pieaugt interese par ilgter-



miņa uzkrājumiem, tai skaitā 3. līmeņa uzkrājumu veidošanu Citadelē, jo mums ir labs ienesīgums un redzam, ka iedzīvotāji arvien vairāk domā par savām vecumdienām.

Uzziņai

Bankas Citadele Līvānu klientu apkalpošanas centrs atrodas Līvānos, Rīgas ielā 112.

Darba laiks: darba dienās no plkst. 8:30 līdz 17:30.

Tālrunis: 6 534 2312

Informācija: www.citadele.lv



**ПРИГЛАШАЮТ ВЫДВИГАТЬ
ЖИТЕЛЕЙ НА НАГРАЖДЕНИЕ
ПОХВАЛЬНОЙ ГРАМОТОЙ
ДУМЫ**

До 15 октября приглашаем заявить жителей края для получения Похвальной грамоты самоуправления Ливанского края. Выдвигайте почтенных земляков, которые заслужили награду в следующих категориях: общественная работа, образование, культура, спорт, предпринимательство, медицина, меценатство (благотворительность). Кандидата надо заявить в письменном виде, указав имя этого человека, фамилию, род занятий, основание для присвоения награды (описание в свободной форме), место проживания, контактную информацию. Заявку должны подписать не менее 10 жителей Ливанского края. Заявить могут также и фирмы, учреждения, НГО. Заявку надо подать до 15 октября в канцелярию думы Ливанского края, 210 кабинет. Решение о награждении примут депутаты думы Ливанского края на заседании думы 25 октября, а награждение и приз в размере Ls 50 будут вручены на мероприятии в честь Государственного праздника в ноябре.

**МОЛОДЕЖНАЯ
ПЕРЕДВИЖНАЯ
ФОТОВЫСТАВКА**

12 сентября в помещениях Ливанской 1 средней школы открыли молодежную фотовыставку «Мой край – моя радость», которая начинается свое путешествие по школам Ливанского края. Выставка была создана в рамках проекта Ливанского детского и юношеского центра «БУДЬ ПОЛЕЗНЫМ!» («ESI lietDERĪGS»), также ее можно было увидеть во время праздника города Ливаны. На выставке работы представили: Даце Нейцгалле, Лаума Праневская, Янис Присягин, Лиене Лиепина, Аурелия Яблонская, Сабина Вудена, Кристина Паэгле, Анастасия Лайзане, Мадара Рабчевская, Инесса Тимофеева, Кристина Захаревич, Карина Раубишка, Эльвита Барковская, Харийс Курситиса, Лаура Онцкуле и Арта Буденице.

ЧИСЛЕННОСТЬ НАСЕЛЕНИЯ

По данным Управления по делам гражданства и миграции численность населения продолжает сокращаться (данные на 01.01.2012). В Ливанском крае она составила 13 680 (в т.ч. в городе Ливаны 8668, Ерсикской волости 1038, Рожупской волости 1406, Рудзатской волости 899, Сутрской волости 676, Туркской волости 998), Прейльском крае 11 450 (в т.ч. городе Прейли 7734), Риебиньском крае - 6027, Варкавском крае - 2312, Аглонском крае - 4310.

СВОБОДНЫЕ ВАКАНСИИ

По данным Государственной службы занятости в Ливанском крае на 17.09.2012 есть свободные рабочие вакансии: водитель автомобиля, рабочий на складе. Больше на сайте: <http://cvvr.nva.lv>. В свою очередь дума Ливанского края все еще приглашает на работу архитектора!

РЕКОРД В МУЗЕЕ СТЕКЛА

Туристический сезон подходит к концу, как информирует руководитель ЦИТ Астерия Вудена, для Ливанского музея стекла август был рекордным месяцем, когда музей посетили примерно 1500 туристов. Были дни, когда музей стекла посещали даже 200 посетителей. Напоминаем, что в конце года коллекция ливанского стекла будет перевезена на новое место в Центре искусства и ремесленничества Латгалии, где уже начались строительные работы по обустройству экспозиции.

Начался новый учебный год

Вместе с прохладными рассветами и пестрыми астрами незаметно начался первый месяц осени, принес с собой и первый школьный день, который в этом году «выпал» на 3 сентября.

В школах Ливанского края в 2012/13 учебном году будут учиться 1394 ученика (в т.ч. в Рудзатской специальной основной школе-интернате 73), а это значит, что в этом году, по сравнению с прошлым учебным годом, количество учеников сократилось на 67 человек.

Посещать школу в крае начали 119 первоклассника.

Начав новый учебный год, в дошкольном образовательном учреждении Ливанского края «Rūķīši» посещают 312 воспитанника, а дошкольные группы во всем крае будут посещать 168 детей.

В Ливанской Музыкальной и художественной школе им Е.Грубиня в этом учебном году будут учиться 250 воспитанников, 149 будут посещать музыкальное отделение и 101 художественное отделение.

В Ливанской детской и молодежной спортивной школе различные спортивные секции начнут посещать 195 воспитанников.

Продолжается прием воспитанников в кружки образования интересов Ливанского детского и юношеского центра, которые в этом учеб-



Фото Я.Магдаленко: И большим, и маленьким первый школьный день всегда особенное событие. В Ливанской 1 средней школе в этом году впервые большая часть учеников этот день встретила с нововведением – темно синими школьными формами.

ном году будут во всех образовательных учреждениях Ливанского края, планируется, что в разных программах будут заниматься более 900 воспитанников.

В прошлом 2011/12 учебном году

образовательные учреждения Ливанского края закончили 273 воспитуемых (в 2010/11 уч.г.-313), основное образование получили – 126 (в 2010/11 уч.г.-137), в т.ч. с табелью – 8 или 6,3%, общее среднее образо-

вание – 115 (в 2010/11 уч.г.-134), образование профессионального направления: в искусстве – 6, музыка – 13, спорте – 9, трудовые навыки (класс уровня C) – 4.

(Продолжение на стр.11)



PROJEKTU LĪDZFINANŠĒ
EIROPAS SAVIENĪBA



ELFLA
EIROPAS LAUKSAIMNĪCĪBAS FONDS LAUKU ATĪSTĪBAI
EIROPAS INVESTĪCĪJU PROGRAMMA



**У танцевального ансамбля
Ливанского края «Silava»
новые сценические костюмы**

Зане Гайдук

В связи с поданной весной 2011 года проектной заявкой «Приобретение сценических костюмов для Народного танцевального ансамбля «Silava» на мероприятии 4-го действия оси открытого конкурса проектных заявок LEADER Европейского Сельскохозяйственного фонда поддержки селу ЕС (ELFLA) «Разнообразие сельской экономики и способствование качеству жизни на территории местных стратегий развития», было получено софинансирование ELFLA для реализации проекта.



Цель проекта – способствовать сохранению культурного наследия в Ливанском крае, способствовать разнообразию физических занятий молодежного досуга и поддержанию танцевальных традиций, обеспечив доступность соответствующих сценических костюмов для НТА «Silava».

В результате проекта НТА «Silava» приобретет новые сценические костюмы – женские и мужские народные костюмы Алсунгского края. Приобретение этих нарядов позволит усовершенствовать и разнообразить выступления НТА «Silava» перед зрителями, которые являются не только жителями Ливанского края, в большом количестве посещающие концерты коллектива, но и гости края, жители других краев, так как НТА «Silava» часто посещает другие края и другие коллективы для совместных выступлений и способствования содружества, а также гости из других стран, которые посещают и праздники Ливанского края, и Праздник песни и танца в Риге где НТА «Silava» постоянно участвует. Танцевальный ансамбль «Silava» также побывал в гостях и нес имя Латвии и своего края за границей – в Германии, Венгрии и Литве, а это значит, что приобретенные в результате проекта сценические костюмы дадут мотивацию для еще больших стараний и сохранению радости от танца не только для самих участников коллектива, но и порадует каждого посетителя многочисленных концертов.

Наряды изготовило индивидуальное предприятие «Māksla» из Бауски, победив в закупке и показав значительный опыт в изготовлении народных костюмов Алсунгского края, и выполнив все упомянутые в закупке критерии, а также предложив самую выгодную цену.

Реализация проекта состоялась с 1 января по 30 июня 2011 года. Общие расходы реализации проекта составили 4115.89 LVL, в том числе финансирование ELFLA 3036.31 LVL, остальное покрыло самоуправление Ливанского края.

Новые костюмы подпитывают интерес изучать новые танцы, планировать новые мероприятия и концерты, и поэтому имя НТА «Silava» и Ливанского края также прозвучало и в Белоруссии. 1 и 2 сентября коллектив выступил в белорусском городе Глубокое, где порадовал жителей города и гостей, предоставив на обозрение латышские народные танцы.

Принято решение в вопросе о «BioLitec»

Дума Ливанского края получила письмо Государственного бюро по надзору за окружающей средой с информацией о решении не применять процедуру оценки влияния на среду к предложенной ООО «BioLitec» деятельности – производству в Ливанах заготовок световодов с плазменным покрытием.

Решение принято несмотря на результаты общественного обсуждения, собранные подписи жителей, а также несколько важных фактов, например, близость начальной школы, больницы и рек.

Председатель думы Ливанского края Андрис Вайводс говорит, что он в недоумении о таком решении Государственного бюро по надзору окружающей среды, которое не считается с возражениями и другими значимыми фактами. «Мы – дума Ливанского края – не останемся в стороне и будем защищать интересы своих жителей» – говорит А.Вайводс. «Первое, что сделаем – подадим на апелляцию данное решение, о сложившейся ситуации проинформируем Сейм ЛР, Министерство охраны окружающей среды и регионального развития, Союз латвийских самоуправлений, Министерство юстиции и другие органы, а также со своей стороны привлечем независимых

экспертов. Думаю, что в стороне не останутся и сами жители. В заключении Государственного бюро по надзору окружающей среды не исключается риск аварии и учитывая то, что на расстоянии только примерно 70 метров от запланированного производства находится начальная школа, на расстоянии примерно 150 метров – река Дубна и на расстоянии 400 метров – Даугава, а также несколько других общественно значимых объектов, риск существенный и его нельзя допустить.»

«Дума Ливанского края в связи с этим случаем уже неоднократно получала упреки за то, что мешает развитию предпринимательской деятельности» – говорит Андрис Вайводс. «Хочу пояснить, что самоуправление ЗА развитие предпринимательской деятельности, но не за такую, которая противоречит интересам общества, и которая создает хоть малейшую угрозу здоровью жителей, находясь в центре города.»

24 мая сего года состоялось организованное ООО «BioLitec» общественное обсуждение, во время которого присутствующие жители были категорически против проведения новых засоряющих центральную часть города действий. За короткий срок времени жители собрали более 1200 подписей «против» расширения производ-

ства ООО «BioLitec» на территории города. Также против этого подписались медицинские работники и инженеры, химики-технологи Ливанского края. Инициативные группы жителей привлекли независимых экспертов – компетентных специалистов в области химии – профессоров Латвийского Технического университета и Латвийского университета, высказанные мнения которых свидетельствуют о том, что упомянутое производство создаст угрозу здоровью жителей, а также негативно повлияет на окружающую среду. Параллельно в думу были поданы подписи за поддержку расширения производства, правда в намного меньшем количестве.

31 августа 2012 года на заседании думы Ливанского края, всем присутствующим депутатам проголосовав «за», было принято решение Nr.25 подать на апелляцию решение Nr.401 Государственного бюро по надзору окружающей среды от 21 августа 2012 года в установленном Законом административного процесса порядке, а также информировать государственные учреждения о сложившейся ситуации, учитывая, что потенциальная угроза здоровью людей и окружающей среде недостаточно оценены.

Как новый учебный год начали в Ливанской 2 средней школе



Инара Бояре,
библиотекарь Ливанской 2 средней школы

2012 год – это высококосный год, который подарил нам триста шестьдесят шестой день и добавил два дня к летним каникулам.

Именно этим летом писателю Янису Яунсудрабиньшу исполнилось 135. В честь этого юбилея весной был объявлен конкурс эссе, в котором приняла участие ученица 9 класса Виктория Лаздана. Ее к конкурсу готовила учительница латышского языка Гунта Пауниня. 25 августа узнали, что девочка получила Почвальный грамоту за творческое участие в сохранении памяти Яниса Яунсудрабиньша. Приятно начать новый учебный год с известия, что наши ученики знающие, творческие и конкурентноспособные наряду с учениками других школ.

Новый учебный этап с торжественного мероприятия коллектив Ливанской 2 средней школы начал 3 сентября. Директор школы Клавдия Даукште ознакомила с проведен-

ной работой летом и еще предстоящей по улучшению школьной среды, среди которой самое актуальное это ремонт актового зала. Она выразила уверенность о возможности увеличения автономии школы, так как потенциал школьного коллектива достаточен для выполнения выдвинутых задач.

В этом учебном году учителя готовятся реализовать предложенные на конференции педагогов Ливанского края актуальности, а для учеников это вызов в освоении новых знаний и навыков. Среди родителей много бывших учеников школы, которым знакомы и близки школьные традиции. Поэтому для каждого мероприятия готовится что-то особенное. На сей раз главным мотивом Дня Знаний стало принятие первоклассников в школьную семью.

В этом году учебу в 1 классе начали 14 учеников, классный руководитель Ольга Розенштейн. В сопровождении известных школьных мелодий ученики 12 класса давали им советы и высказывали пожелания, а главное – приняли в свой круг. Поэтому смело и звонко первоклассники пре-

поднесли свою ответную речь. Они декламировали о своем первом школьном дне и о готовности к новой роли ученика.

Всем на удивление на сцену поднялся Дед Мороз, ведь у учеников новый год два раза в год. С древней рукописи он зачитал полезные советы и предоставил слово депутату 11 Сейма ЛР Янису Клаужсу. Уважаемый депутат был удивлен и оценил юмор ведущего мероприятия, но серьезно всем пожелал выдержки и успехов.

После торжественного мероприятия первоклассники отправились на экскурсию по школе и также завернули в библиотеку, ведь согласно пожеланию старшеклассников чтение не надо откладывать на потом.

Перемены в своей школьной жизни особенно ощутили ученики 5 класса. У них новый классный руководитель Валентина Терлюк и надо привыкать к кабинетной системе. Уже в самом начале они показали свою самостоятельность и в школьной библиотеке выбрали приобретенные летом учебники. В этом году возобновлен книжный фонд по истории и экономике, и в большой мере по английскому языку и географии, дополнены сборники книг по физике, химии и социальным наукам.

И ученики, и учительница В.Терлюк начнут работу по новому учебнику русского языка и литературы для 10 классов народных меньшинств. Книга составлена для трех уровней знаний и каждый ученик сам сможет выбрать более подходящий для своих способностей и нужд.

Руководить 10-ым классом будет учительница химии и биологии Татьяна Богданова, для которой это первый воспитуемый класс. Ее ученица Виктория Богданова рассказывает, что в классе уже обсудили о проведенном лете. Несколько учеников после окончания основной школы подались осваивать профессии, а пятнадцать учеников решили учиться ближе к дому. Также в их классе есть новичок – Радислав Кузмин. В целом Виктория и ее одноклассники стали серьезнее и созрели к учебе в средней школе.

Несмотря на то, что несколько учеников в этом году вместе с родителями уехали за границу, есть и такие, которые прибыли к нам учиться из других школ. Всего этот учебный год в Ливанской 2 средней школе начали 252 ученика, в т.ч. 19 воспитанников дошкольной группы, и 27 педагогов. Выбор родителей свидетельствует о верности этой школе и уверенности в позитивном учебном и воспитательном процессе и результатах. Пусть у всех успешным и творческим сложится этот новый учебный год!

Новый проект общества «Baltā māja»

Ингуна Бадуне,
координатор проекта

С вводным семинаром в начале августа в Сигулде началась реализация проекта «Как объединить нужды индивидуума и рост благополучия сообщества: поддержка усилению роли местных негосударственных организаций». В Ливанском крае проект внедряет общество «Baltā māja».

Проект продлится с 1 августа по 31 октября и в его рамках местные мероприятия будут организовывать и между собой сотрудничать 12 негосударственных организаций, представляя все регионы Латвии и разные группы жителей. В сообществах пройдут различные мероприятия, которые основаны на нуждах жителей. В Ливанах будут организованы информационные творческие мероприятия «Узнай и научись», после этого последуют подготовленные и реализованные акции людей с ограниченными возможностями и пожилых. На заключительном этапе проекта состоится День сообщества «Вместе лучше», на который принять участие будут приглашены негосударственные организации края.

Точная информация о ходе запланированных обществом «Baltā māja» мероприятий будет объявлена перед каждым мероприятием.

Проект финансирует «Программа поддержки образования фондов открытого общества» как часть более широкой инициативы, в которой также участвуют представители сообществ из Венгрии, Германии и Хорватии. Поддержку содержательного воплощения проекта предоставят эксперты SFL и IAC.



В ЦЕНТРЕ ИСКУССТВА И РЕМЕСЛЕННОСТВА ЛАТГАЛИИ

Инита Паэгле, организатор
культурного туризма ЦИРЛ

До 20 октября в Центре искусства и ремесленничества Латгалии, ул. Домес, 3 выставка картин художницы Уны Гуры «Guras gleznas 12».

Уна Гура не только профессиональный художник, но также свои знания и навыки передаст молодым художникам, работая учительницей визуального искусства в Сасканиас основной школе и преподавателем на кафедре искусств Даугавпилсского университета.

Родилась она в Даугавпилсе, но предки родом из Ливанского края. Училась в Даугавпилсской 1 средней школе. В 1992 году закончила Резекненскую школу прикладного искусства, в 1998 году – факультет Педагогиги – станковой живописи Латвийской Художественной академии. Участвовала в более 30 выставках, 15 пленерах, также различных с живописью связанных международных мероприятиях в

Белоруссии, Дании и Литве.

С неутолимой страстью к освоению новых знаний художница продолжает учиться в Даугавпилсском университете, уже получив две магистерские степени: магистр искусства и магистр педагогики. В данный момент художница активно работает в области керамики и в этом году была одним из организаторов I Международного фестиваля глиняного искусства «Latgales Māla Trauks» в Даугавпилсе.

Для художницы Уны Гуры выставка «Guras gleznas 12» является юбилейной, которая знаменательно, как признает сама художница, происходит именно в Ливанах.

Центр для посетителей открыт с 9.00 – 18.00 (Вт.-Пятн.); 10.00-16.00 (Суб.); выходной - Воскр., Пон.

Встреча с автором работ **20 октября в 14.00.**



Сколько будет стоить подключение к городской канализации?

На сайте интернета www.livani.lv в разделе «Forumā jaunumi» жители спрашивают: «На улицах Ошкатна и Крустпилс проведена канализация, поэтому интересуется, что надо сделать, чтобы к ней подключиться? Когда система начнет работать и сколько будет стоить все подключение? А также какие тарифы запланированы при использовании центральной канализации?».

На эти вопросы отвечает представитель ООО «Līvānu dzīvokļu un komunālā saimniecība» **Нормундс Брукманис:**

Чтобы подключиться к городским сетям водоснабжения и/или канализации, потенциальный клиент должен написать заявление, адресованное ООО «Līvānu dzīvokļu un komunālā saimniecība» (Dzks) о желании подключиться к городским сетям водоснабжения и/или канализации. После получения

заявления специалист ВК сети ООО «Līvānu dzīvokļu un komunālā saimniecība» оценит возможности подключения и выдаст технические правила для строительства сети (о проведении строительства можно договориться с Dzks или искать другие решения). Расценки построения новых сетей по каждому адресу будут немного отличаться, так как они вычисляются, обследуя каждый конкретный объект. Подключаясь к сетям водоснабжения и/или канализации на водопроводный привод в дом надо установить счетчик воды, по которому считается количество расходуемой воды и начисляется плата за услугу.

Имеются случаи, когда город не предлагает подключаться к системе водопровода и канализации, а лишь только к системе канализации. Как действовать в этом случае? Если подключается только канализационная сеть, то, чтобы начислить

плату за канализацию, есть три возможности:

1. На водопроводе в доме устанавливают счетчик воды,
2. На канализационной сети устанавливают счетчик сточных вод (этот вариант дороже),
3. Плата начисляется по количеству декларированных в недвижимости людей.

В городе Ливаны за воду и канализацию жители платят по утвержденному тарифу:

1 м³ воды - 0,26 Ls + НДС
1 м³ канализации - 0,56 Ls + НДС

Приглашаем жителей использовать эту возможность! Если возникнут вопросы – просим обращаться к нам в ООО «Līvānu dzīvokļu un komunālā saimniecība», ведь в совместной беседе всегда можно найти самое подходящее решение!

Сообщение об утверждении Территориальной планировки Ливанского края на 2012–2024 год и издании связующих правил

Дума Ливанского края информирует, что 31 августа 2012 года приняло решение Nr. 15-8 «Об утверждении Территориальной планировки Ливанского края на 2012–2024 год и издании связующих правил».*

С утвержденной Территориальной планировкой можно ознакомиться в думе Ливанского края (Ливанское стройправление, 3-ий этаж, ул. Ригас, 77, Ливаны) и на сайте www.livani.lv в разделе «Территориальная планировка на 2012-2024 год».

* Связующие правила Об утверждении Территориальной планировки вступают в силу на следующий день после публикации сообщения о их издании в газете «Latvijas Vēstnesis».

Согласно правилам Закона о планировании развития территории, лица имеют право в течение двух месяцев, после того, как вступили в силу связующие правила, с которыми утверждена территориальная планировка местного самоуправления, подать заявку о территориальной планировке местного самоуправления министру Охраны окружающей среды и регионального развития. Территориальную планировку можно будет воплощать после того, когда от министра будет получена информация о дне, когда можно начать воплощение соответствующих связующих правил. В это время в силе действующие территориальные планировки города и волостей Ливанского края



ВКЛАД В ТВОЕ БУДУЩЕЕ

Продолжается внедрение проекта Европейского Социального фонда «Повышение потенциала планирования развития самоуправления Ливанского края»

В рамках проекта была разработана «Программа интегрированного развития самоуправления Ливанского края 2012–2018» и ее Отчет окружающей среды, которые вступили в силу с 23 февраля 2012 года, а «Территориальная планировка Ливанского края 2012–2024» и ее Отчет окружающей среды уже находится на финишной прямой.

С Программой развития и Территориальной планировкой можно ознакомиться на сайте Ливанского края www.livani.lv, также Программа развития доступна в центральной библиотеке Ливанского края, а Территориальная планировка в стройправлении Ливанского края.

В связи с тем, что ранее для самоуправления Ливанского края документ такого типа как долгосрочная стратегия развития не разрабатывался, что является иерархически более важным документом нежели территориальная планировка и программа развития, но согласно «Закону планирования развития территории» до 31 декабря 2013 года местное самоуправление должно обеспечить разработку или актуализацию этого документа, то в рамках проекта в 2013 году также будет разработана «Стратегия долгосрочного развития Ливанского края на 2013-2030 год». Процесс разработки этого документа будет похожим на процесс разработки Программы развития и Территориальной планировки, когда в т.ч. будет проведено общественное обсуждение.

С информацией об ожидаемых действиях и документах можно будет ознакомиться также и на сайте думы Ливанского края www.livani.lv в разделе PAŠVALDĪBA/SABIEDRĪBAS LĪDZDALĪBA.

Запланированное время реализации проекта: с 21 декабря 2010 года до 31 декабря 2013 года. Общие запланированные расходы проекта: 52 360,00 LVL (финансирование Европейского Социального фонда (100%). Документы планирования развития разработаны в рамках софинансированного Европейским Социальным фондом проекта «Повышение потенциала планирования развития самоуправления Ливанского края» (Программа деятельности на 2007-2013 год: Человекоресурсы и занятость; Приоритет: 1.5. Укрепление административного потенциала; Мероприятие: 1.5.3. Укрепление потенциала планирования развития администрации регионов планирования и местных самоуправлений. Мероприятие: 1.5.3.2. Повышение потенциала планирования развития регионов планирования и местных самоуправлений)

Citadele – местный банк для жителей и предпринимателей Латвии

В свете последних событий в банковском секторе, многие латвийские жители сейчас оценивают, который банк выбрать. О самых актуальных услугах банка Citadele для жителей и кредитовании предпринимателей беседуем с председателем правления банка Citadele Гунтисом Белявским.

- Если человеку сейчас надо выбрать, в который банк отправиться, что может предложить банк Citadele?

- Citadele предоставляет все услуги, которые необходимы для людей в повседневной жизни, начиная со счета заработной платы или пенсионного счета и заканчивая кредитованием на покупку или ремонт жилья. Для ежедневных расчетов предлагаем расчетную карточку Citadele и комплект карт Win-win. В свою очередь для больших покупок или на ремонт жилья - кредитную карточку American Express и другие услуги.

- Жители по всей Латвии могут получить услуги банка Citadele?

Мы местный банк, который доступен не только в Риге, но и во всех регионах Латвии. Чтобы услуги Citadele были бы еще более доступными для жителей, по всей Латвии работают 150 банкоматов Citadele, а вместе с дружественными для Citadele банкоматами - Hipotēku banka, GE Money Bank и Nordea banka – наши клиенты выгодно пользуются

410 банкоматами, а мы все продолжаем устанавливать новые.

- Которые отрасли предпринимательской деятельности банк Citadele финансировал больше всего?

- В первом полугодии этого года – сельскохозяйственную отрасль, обрабатывающее производство и предприятия производящие энергию. Производство, не только сельскохозяйственное, это отрасль, которая самым прямым образом влияет на остальные и способствует внутригосударственному потреблению.

- Какие преимущества Citadele может предложить предпринимателям?

- Мы рассматриваем проекты и в сравнительно короткие сроки. Предпринимателям предлагаем и кредиты и кредитные линии на конкурентноспособных условиях, и аккредитивы и гарантии. Эти услуги теперь становятся все более востребованные, так как они необходимы предпринимателям, чтобы принимать участие в местных и международных конкурсах или создавать сотрудничество с еще неизвестным бизнес партнером, и дает предпринимателю безопасность, что обещанный товар или деньги от бизнес партнера будут получены, ведь банк своим финансированием это гарантирует.

Также предоставляем ряд услуг для обеспечения повседневных финансовых опера-

ций предприятий. Видим, что все больше работодателей выбирают перечислять зарплату, используя банк Citadele.

Какими услугами банка Citadele больше всего интересуются жители и предприниматели Ливанского края?

Нормундс Лиенниекс, руководитель Ливанского центра по обслуживанию клиентов банка Citadele:

- Предприниматели в нашем филиале интересуются кредитованием. Самый активный интерес проявляют сельскохозяйственники и крестьянские хозяйства, которым кредитные средства в большей мере необходимы для развития, и мы можем предложить конкурентноспособные условия для получения кредита. Предприниматели в Ливанах также активно используют предлагаемые банком Citadele услуги лизинга, чтобы приобрести новую технику.

Также возрастает интерес жителей о долгосрочных обязательствах на приобретение своего жилья, ремонт недвижимости. И приятно удивляет, что эти решения жителей в большей части случаев очень продуманные, оценив риски и свои возможности выплаты кредита.

Люди все чаще расплачиваются карточками, а не наличными деньгами, поэтому востребованы платежные карточки, которые удобны не только для платежей, но и дают

Будет реконструирован квартал улиц Софияс – Крустпилс – Стрелниеку – Елгавас



ВКЛАД В ТВОЕ БУДУЩЕЕ!

С конца 2010 года в Ливанах реализуется проект «Улучшение инфраструктуры улиц города Ливаны и кварталов многоквартирных домов – 3-ья очередь».

В 2011 году в рамках проекта были реконструированы 8 внутренних дворов многоквартирных домов, к которых не только был залит новый асфальт, но и проведены работы по благоустройству – установлены скамейки, мусорные урны, детские качели, установлено оборудование для сушки белья во дворе и проведено озеленение. Также в рамках проекта были благоустроены 3 внутренних двора многоквартирных домов – проведено обновление зеленой зоны дворов, установлены скамейки, оборудованы детские игровые площадки.

В рамках проекта в 2011 году были реконструированы 2 улицы: улица Даугавпилс на участке от улицы Курземес до стоянки Центра культуры и улица Лачплеша на участке от улицы Дзелзеля до территории рынка.

В свою очередь, в этом году работы по рекон-

струкции будут начаты в квартале улиц Софияс – Крустпилс – Стрелниеку – Елгавас (будет проведена реконструкция улиц Елгавас, Крустпилс, Софияс, Курземес, Кр.Валдемара, Кулдигас и Стрелниеку). Согласно результатам закупки думы Ливанского края «Проведение строительных работ» (Ид. Nr. LND 2012/12 ERAF), реконструкционные работы проведет ООО «Re & Re». В результате проекта будет заменено асфальтовое покрытие, благоустроены прилегающие территории, а также проведено строительство закрытой канализационной системы дождевых вод.

Проект реализуется до **30 декабря 2013 года**.

Общие расходы проекта составляют 1 462 890,48 LVL, из которых общие допустимые расходы - 1 437 613,58 LVL, в т.ч., софинансирование ERAF – 1 221 971,54 LVL (85%), дотация госбюджета самоуправлению – 43 128,40 LVL (3%) и софинансирование думы Ливанского края – 172 513,64 LVL.

Проект реализуется в рамках мероприятия 3.6.1.1. «Способствование росту центров развития национального и регионального значения для равномерного государственного развития» приоритета 3.6. «Полицентрическое развитие» Программы деятельности ERAF «Инфраструктура и услуги».

Информацию подготовил Отдел инвестиций и проектов думы Ливанского края. Тел.: +371 65307807

Продолжается ремонт участков транзитной улицы Ригас города Ливаны



ВКЛАД В ТВОЕ БУДУЩЕЕ!

Самоуправление Ливанского края с сентября 2010 года воплощает проект «Ремонт участков транзитной улицы Ригас города Ливаны» мероприятия 3.2.1.2. «Ремонт транзитных улиц на городских территориях», главная цель которого повысить уровень комфорта и безопасности движения для всех участников дорожного движения, реконструируя и развивая изношенную инфраструктуру нескольких участков улицы Ригас.

Сейчас строительные работы почти завершены на участке от улицы Земгалес до АЗС «Latvijas nafta» – устанавливаются оградения для безопасности пешеходов и проводятся электромонтажные работы. Строительные работы продолжаются на участке от улицы Робежу до

улицы Дзирнаву – проводятся строительные работы покрытия пешеходной/велодорожки (строительство тротуара и асфальтирование). На данный момент самые активные работы проводятся на участке от улицы Дзирнаву до подхода к мосту через Дубну – различные подготовительные работы, а также работы по строительству проезжей части, стоянки, пешеходной и велодорожки, автобусной остановки.

Реконструкционные работы на улице Ригас запланировано закончить до 21 июня 2013 года. Работы по асфальтированию верхней части дорожного покрытия могли бы пройти в промежутки времени с мая до 21 июня 2013 года.

Общие допустимые расходы проекта запланированы в размере 1 790 019 LVL, из которых 85% это софинансирование ERAF, 12% софинансирование самоуправления и 3% дотация госбюджета самоуправлению.

Информацию подготовил Отдел инвестиций и проектов думы Ливанского края. Тел.: +371 65307807



возможность получить различные скидки и бонусы.

Также у людей продолжает возрастать интерес о долгосрочных накоплениях, в том числе о накоплении 3-го пенсионного уровня в банке Citadele, ведь у нас хороший доход и видим, что жители все больше думают о своей старости.

Справка:

Ливанский центр по обслуживанию клиентов банка Citadele находится в Ливанах, ул. Ригас, 112.

Время работы: по рабочим дням с 8:30 до 17:30.

Телефон: 6 534 2312

Информация: www.citadele.lv

Утеплены здания трех сельских школ

Во время летних каникул в зданиях Рожупской, Ерсикской и Яунсилавской основных школ царил оживление, так как в рамках проекта Финансового инструмента климатических изменений «Повышение энергоэффективности зданий Рожупской, Ерсикской и Яунсилавской основных школ самоуправления Ливанского края» проходит реновация зданий согласно высоким требованиям энергоэффективности, и до 1 сентября 2012 года в школах были проведены работы во внутренних помещениях школы, чтобы 301 ученик смог бы начать учебный процесс, а утепление зданий и другие наружные работы запланировано закончить до ноября, так как срок реализации проекта 1 декабря 2012 года.

Здания утепляются с наружи, таким образом снижая порчу наружных стен под влиянием мороза и сырости. Проводя утепление ограждающих конструкций, улучшение вентиляционной и отопительной системы, будут сокращены общие расходы за теплоэнергию и повышен термический комфорт в помещениях. Отдельно обращено внимание улучшению системы освещения в зданиях, чтобы был обеспечен не только соответствующий уровень освещения в помещениях, но и был сокращен расход электроэнергии и тепловое излучение, ведь пока еще используются лампы накаливания. Так как меняется большая часть

системы отопления, электроподачи, вентиляции и другой инженерно-технической системы, то необходима также и внутренняя отделка помещений.

После воплощения проекта необходимо достигнуть запланированное в рамках проекта сокращение потери теплоэнергии и выбросов CO₂, что возможно достигнуть, во время реновационных работ используя конкретные методы, технологии и материалы, которые выбраны, опираясь на основные принципы – улучшить термостойкость здания, минимизировать теплопотери и обеспечить более эффективную деятельность инженерных коммуникаций.

Также в рамках проекта будет организован семинар, во время которого о мероприятиях и результатах проекта будет информирована общественность, но о времени его прохождения жители еще будут информированы отдельно.

Проект повышения энергоэффективности зданий актуален и с аспекта рациональности использования бюджета самоуправления, и с точки зрения охраны среды, ведь в школах никакие значительные инвестиции из-за недостаточных финансовых ресурсов не проводились, и в зданиях наблюдалась утечка тепла. Воплощение проекта также будет способствовать долгосрочному, равномерному и гармоничному развитию среды обитания в крае.

Общие расходы проекта составляют 892



Фото И.Артемяева: Председатель думы Ливанского края Андрис Вайводс (справа) во время ремонтных работ посетил Яунсилавскую основную школу, чтобы ознакомиться с ходом работ по утеплению здания.

039,97 LVL, из которых допустимые расходы – 455 326,91 LVL, в т.ч., выделенное Финансовым инструментом климатических изменений (KPMI) финансирование – 387 027,87 LVL (85%) и софинансирование самоуправления – 68 299,04 LVL, а также софинансирование получателя финансирования для недопустимых расходов проекта – 436 713,06.

Дополнительную информацию о KPMI можно получить: www.varam.gov.lv и www.lvif.gov.lv

Отдел инвестиций и проектов думы Ливанского края

Начался новый учебный год

Также работу начали новые педагоги. В Ливанской Детской и молодежной спортивной школе впредь будет работать новый тренер Андрей Климентьев, выпускник Латвийской академии спортивной педагогики, который будет тренировать юных баскетболистов. В рамках программы «Возможная миссия» в Рожупской основной школе латышский язык 7-9 классам и социальные науки 6 класса будет учить учительница Илзе Мазпане. Также она будет классным руководителем 6 класса. Из Даугавпилса в Ливаны будет приезжать учительница Ольга Медведева – она будет преподавать информатику в Ливанской 1 средней школе. Учи-

тельница, которая ранее работала в Риге – Анита Бронька, будет обучать математике в Рудзатской средней школе, а английский язык в этой школе – Сандрис Скарайнис. В свою очередь, в Рудзатской специальной основной школе-интернате в дальнейшем будет работать Инга Рейнфельде – до этого она работала в Юрмале, а теперь возвращается в родные края.

Председатель думы Ливанского края Андрис Вайводс информирует, что в этом году приобретены стационарные компьютеры и ноутбуки, мультимедийное оборудование и улучшены локальные компьютерные сети в Ливанской краевой Вечерней (сменной) средней школе, Яунсилавской, Рожупской и Сутрской основных школах. Уже почти закончена реновация и утепление зданий Рожупской, Ерсикской и Яунсилавской

основных школ. В ближайшее время будет проведено утепление здания детского сада «Rūķīši» и благоустройство территории, а также реконструкция здания multifunctional молодежного центра на улице Лачплеша, 28. Будут реконструировать и утеплять спортивный зал Ливанской 1 средней школы (легкоатлетический манеж) и актовый зал Ливанской 2 средней школы.

Чтобы ознакомиться с тем, как начался новый учебный год и получить более полное представление, что образовательным учреждениям больше всего необходимо на следующий, с 17 по 21 сентября все образовательные учреждения края и в городе, и на селе посетит руководство самоуправления и депутаты думы нашего края.

Управление образования Ливанского края

Дарят первые школьные сумки

Впервые дети из многодетных и нуждающихся семей Ливанского края получили приглашение принять участие в организованном «Gain Latviņa» мероприятии «Большая школьная сумка». В сопровождении работников Социальной службы Ливанского края Инги Ермацане и Олиги Бидзане дети были доставлены в Огре, где в этом году проходила акция.

Акция «Большая школьная сумка» зародилась в 2003 году в Германии, когда среди детей был проведен опрос о том, каким образом дети хотели бы помочь детям из многодетных и малообеспеченных семей.

Главная цель акции – это поддержать учеников 1-х - 4-х классов из многодетных и нуждающихся семей, не только подарив им обильно наполненные школьные сумки, но и наполнив их маленькими сердцами Божьей любовью.

В Латвии первые школьные сумки были розданы осенью 2003 года. С 2004 года акция «Большая школьная сумка» организу-



ется как ежегодное мероприятие, во время которого свои первые школьные сумки, в различных городах Латвии и населенных местах, получают все больше и больше детей. В 2011 году на этом мероприятии таки-

ми школьными сумками были порадованы более 1000 школьников, которые сделали свои первые шаги в большую школьную жизнь.

Социальная служба Ливанского края

Щедрая осень Золотых свадеб

Индра Артемьева, специалист Отдела связей с общественностью и внешних связей

Поздравляем юбиляров золотых свадеб – пары, которые сумели пронести свою любовь через многие годы – уже пятьдесят лет.

ПАУЛИС и ВАЛЕНТИНА ЧАУПОВЫИ свой союз регистрировали 22 августа 1962 года. Судьбе было угодно друг друга встретить в далекой России, хотя они оба жители Латвии и Валентина также по национальности латышка. Паулис там служил в армии, в свою очередь семья Валентины в 1949 году была вывезена в Сибирь.

Большую часть своей жизни Валентина работала на железной дороге, последние годы перед пенсией также работала дежурной на Ливанской железнодорожной станции. Паулис долгие годы был мастером - стекловаром – на Ли-

ванском стекольном заводе. В браке родились два сына, из которых младший, Валентин, идет по стопам матери, так как выбрал профессию железнодорожника. Сейчас он работает диспетчером в ГАО «Latvijas dzelzceļš». В свою очередь, старший сын Петерис – закончил Рижский Технический университет и работает в АО «Latvenergo». Также старший сын подарил своим родителям двух милых внуков – двойняшек, которые во время торжественного мероприятия удобно уселись и сидели на коленях бабушки и дедушки. Валентина заядлая рукодельница и домохозяйка. Паулис все дни напролет что-то мастерит, делает все мужские работы, а также помогает жене по дому. Каждый проходящий замечает прекрасные цветы у дома Паулиса и Валентины. Также супругов объединяет любовь к животным

31 августа 1962 года во Владимирской области, в России, свой брак регистрировали ЕВГЕНИЙ и ВЕРА САВИНЫИ. Родились они в России, но в молодости судьба привела их в Латвию. Евгения как специалиста пригласили на работу на Ливанский стекольный завод, где он проработал 40 лет, выполняя обязанности и старшего механика стеклообразующего оборудования, и председателя цехкома. В свою очередь Вера работала и на Ливанском стекольном заводе и Домостроительном комбинате.

В браке родилась дочь Галина, которая сейчас живет в Риге, но говорит, что свою старость с удовольствием провела бы в родном городе – Ливанах. Галина признает, каждый раз, навещая родителей, она замечает, что Ливаны становятся все ухоженнее и красивее. А своим родителям Галина подарила внука.

Новости

МЕРОПРИЯТИЕ ДЛЯ ПЕНСИОНЕРОВ

5 октября в 14.00 общество Ливанского ЦК «Līvānu novada pensionāri» в рамках международного Дня пожилых людей организует мероприятие «Будем жить творчески», где расскажут о проделанной работе в сотрудничестве с Ливанским детским и юношеским центром. Можно будет увидеть сделанные во время проекта работы пенсионеров, посмотреть видеоматериалы и концерт-поздравление детей и молодежи. Вход свободный.

ЛЕКЦИЯ ДЛЯ СЕНИОРОВ

17 октября в 10.00 на ул. Домес, 3 состоится лекция «Проблемы здоровья полости рта seniors и их решения, советы бабушкам по сохранению здоровья полости рта внуков». Лектор Велта Беньява (в рамках проекта «Здоровый и счастливый»). Вход свободный.

У ГОСУДАРСТВА НЕТ ФИНАНСИРОВАНИЯ ДЛЯ ПРОДЛЕНИЯ МАРШРУТА ГОРОДСКОГО АВТОБУСА

Жители Ливанского края в письме обращались с просьбой продлить маршрут Ливанского городского автобуса за Воздушным мостом до подножья Гривской горы, где находится садоводческий кооператив. Также было получено второе заявление жителей Ливанского края с просьбой продлить городское сообщение до остановки «Vucinieki» с целью обеспечить более частое посещение города Ливаны и жителям города посещение кладбища Иесалинеку.

В данный момент услуги общественного транспорта заказывает Латгальский регион планирования, обеспечивая сбалансирование объема перевозок с доступным в госбюджете финансированием. Регион планирования 26 июля рассмотрел просьбу жителей, но, основываясь на том, что услуги общественного транспорта несут убытки (в 2011 году общественному транспорту не хватало 730 900 латов), в продлении маршрута Ливанского городского автобуса к сожалению было отказано.

БЕСПЛАТНЫЙ ДЕЖУРНЫЙ ВРАЧ

В Ливанской больнице работает пункт неотложной медицинской помощи. В течение первого месяца обслужены 230 пациентов. Консультации медика можно получить в любое время суток в Ливанской больнице или по телефону 65307603.

ОСВЕЩЕНИЕ В ЦЕНТРЕ ЕРСИКСКОЙ ВОЛОСТИ

С этой осени центр Ерсикской волости в Упеники по вечерам и в ночное время суток больше не будет утопать в темноте, так как при поддержке думы Ливанского края и Ерсикской волостной управы (руководитель Артур Вилцанс) в Упеники проведено уличное освещение. В начале года Ерсикский народный дом получил новую сцену, и теперь уже закончен ремонт в гримерных. Мероприятие в честь 1 этапа освещения улиц (второй этап продолжится в следующем году) и открытия возобновленных гримерных состоится в Ерсикском народном доме 29 сентября в 18.00. Добро пожаловать!

«BALTA MĀJA» РАДУЕТ

27 сентября люди с ограниченными возможностями посетят Ливанскую католическую церковь, встретятся со священником Артуром Мозгой и подарят церкви собственноручно сделанные специальные подушечки для молитв. В свою очередь 1 октября в 11.00 сениоры общества «Baltā māja» ЗАГСу подарят также собственноручно сделанные ботиночки новорожденных для молодых семей края. После акции мероприятие в помещениях детского и юношеского центра.

Афиша

Ливанский ЦК

27 сентября в 11.00 Латвийская ассоциация садоводов приглашает на бесплатный семинар «Фрукты для здоровья».

30 сентября в 17.00 концертная программа Инеты Рудзите и Tirkizband - «Baltais zieds». Ls 3.

6 октября в 18.00 серьезная комедия в II действиях «Henrijs VIII Karaliskais gambīts». В ролях: Андрис Берзиньш, Ласма Кугрена, Аида Озолина, Раймонда Ваздика, Индра Бурковская, Зане Бурнишка, Эгия Силаре, Рута Витиня. Ls 2 – 4, в день мероприятия Ls 5.

11 октября в 15.00 программа анимационных фильмов для детей «Kinopunkts»: «Lupatiņi», «Es gribu redzēt rūķiņus», «Ursus», «Korīda», «Zīlūks». Ls 0,50.

14 октября в 16.00 «O'Fortuna»- концерт танцевальной группы «Dzimas». Ls 3 – 5.

17 октября в 14.00 «Tāltālā meža karnevāls» - новейший спектакль «Valmieras Kinostudija». Ls 1.

24 октября в 19.00 музыкальная комедия «Naudas koks» (по мотивам рассказа В.Белшевицы «Tās dullās Paulīnes dēļ»). Ls 3 – 5. В ролях: Янис Яранс, Дайнис Поргантс, Гунарс Плаценс, Регина Девите и др. Ls 3 – 5.

24 ноября в 19.00 посвященная 60-летию юбилею Зигмарса Лиепиньша концертная программа «Kīršu lietus». Участвуют: Саманта Тина, Давид Каландия, boysband «Моно». Билеты начиная с Ls 2.

Туркский ДС

29 сентября в 14.00 День Микелиса в Турки вместе с фольклорными коллективами. Вход свободный.

29 сентября в 21.00 бал, играет группа «Tranzīts». Ls 2, после 23.00 – Ls 2,50.

Ерскский НД

29 сентября 18.00 Праздник хлеба «Rudenõji i 2012». Вход свободный.

Спорт

21 сентября в 10.00 в Рожупской основной школе соревнования по преодолению милитаризованной полосы препятствий.

28 сентября в 10.00 на Ливанском школьном стадионе и во всех волостях края Олимпийский день.

Для молодежи

28 сентября в 18.00 у Центра искусства и ремесленничества Латгалии мероприятие экстремального отдыха для молодежи «Супер дубль». Заявки принимают в Ливанском детском и молодежном центре до 25 сентября (т.29440286).

Центр искусства и ремесленничества Латгалии
До 20 октября выставка «Guras gleznas 12».



ПЕВИЦА ИНЕТА РУДЗИТЕ КОНЦЕРТНОЕ ТУРНЕ НАЧНЕТ В ЛИВАНАХ

Очаровательная певица, участница Шлягерного опроса, телевизионных шоу «Kogu kari 2» и «Gandrīz ideālais vakariņš» - Инета Рудзите отправляется в свое первое концертное турне «Baltais zieds», которое начнется 30 сентября с концерта в Ливанском Центре культуры.

5 апреля сего года вышел первый сольный альбом Инеты Рудзите «Baltais zieds», в котором собраны получившие на радио и шлягерных опросах мелодии – «Baltais zieds», «Ābele un vējš», а также полностью новые композиции. Певица уже завоевала сердца слушателей и готова порадовать людей на концертах.

«Концертная программа «Baltais zieds» будет воодушевляющим, обогатоющим внутренний мир представлением и с моей стороны, и со стороны моих дорогих друзей – Мадары Рубене, Эриты Карлсоне, Улдиса Тиммы и Гундара Чауне» - говорит Инета. «Наша дружба началась уже со времен шоу Kogu Kari 2, когда мы все пели в Елгавском Бирюзовом хоре (Tirkiza kogi). Мы очень рады, что она переросла в профессиональное сотрудничество, и образовалась превосходная команда, где все любят то, что делают»,- считает лидер Tirkizband Улдис Тимма. Концертные костюмы создавала Илзе Патмалниене, а с режиссурой помогает Дита Торстере. Звучание концерта дополнит ансамбль профессиональных музыкантов, в составе которого будет пианист Эдгар Ясс, ударник Гундарс Липтиньш, аккордеонист Каспарс Гулбис или Артур Новик и гитарист Эрик Упенниекс.

В первой части концертной программы будут включены песни из альбома Baltais Zieds, а также новые музыкальные произведения, а во второй части – известные в народе мелодии и, конечно, популярные французские шансоны. Билеты на концерты «Baltais zieds» в предварительной продаже доступны в кассах «Biļešu paradīze» и во всех кассах Центра культуры Ливанского края.

Благодарности

Спасибо ООО «Līvānu Biokīmiskā rūpnīca» и лично председателю правления Зиедонису Зепсу за понимание и финансовую поддержку в приобретении учебного пособия – доски для кабинета латышского языка и литературы Ливанской 1 средней школы.

Ария Балтмане, учительница латышского языка

Выражаем благодарность предпринимателю Сутрской волости Андрису Вайводсу и его семье за щедрое дарение одежды для нуждающихся и малоимущих жителей своей волости. Свет стоит выше богатства и бедности. Его цель - сделать всех более счастливые, и вот источник света в Вашем облике помогает терпящим нужду сделать хоть шаг вперед в материальном плане, преподнеса большой, приятный сюрприз.

Руководитель Сутрской волостной управы
Валия Руиса

Ощущения. Одно из важнейших ощущений – это чувствовать себя нужным, принадлежным. Каждый из нас желает быть частью чего-то важного, большого, значимого – семьи, коллектива. В этом году ученики приобрели формы. В природе человека уже заложено то, что ему трудно приспосабливаться и принимать перемены и нововведения. Поэтому хотим сказать большое СПАСИБО родителям за понимание и неограничиваемую помощь, которая была предоставлена и собирая деньги, и поддерживая реализацию идеи. Благодарим родителей: Инессу Бутлере, Саниту Бунячан, Нормундса Лиелниекса, Велту Вевере, Синтию Палену, которые взяли на себя собрать деньги и были большой поддержкой классным руководителям.

Особенную благодарность за доброжелательное отношение и вложенный труд во время примерок и доставки школьных форм выражаем Инессе Бутлере и Илзе Анцане.

Коллектив учителей начальной школы «Laimiņas»

ПРОВОДЫ С БЛИЗКИМИ

В Ливанском крае в августе 2012 года зарегистрированы 18 умерших:

Янис Бутлерс (1948 г.рожд.), Алвине Межараупе (1922), Луция Каркле (1937), Елена Михайлова (1925), Игнатий Кудрявцев (1944), Микелис Швиркстс (1932), Адольф Вилпанс (1941), Хелена Шалковская (1933), Василий Шишлов (1956), Эдгар Римша (1988), Язепс Грибоникс (1952), Янис Петровский (1946), Янина Иванова (1940), Вероника Усане (1934), Вероника Заране (1918), Марта Айдука (1927), Айварс Чивч (1956), Александр Вовк (1949).

Выражаем самое глубокое соболезнование родным, близким и друзьям...

ДНИ ПОЭЗИИ В ЦЕНТРАЛЬНОЙ
БИБЛИОТЕКЕ 22 сентября
с 10.00- 12.00 книжный стол
12.00 приглашаем на встречу с поэтессой
Лией Блумой в зале «Straumes».

АВГУСТОВСКИЕ ДЕТИШКИ

В августе в Отделении ЗАГСа Ливанского края зарегистрированы 7-новорожденных: Риналдс, Элиза, Елизавета, Катрина, Крикс, Луиза, Ванеса. Желаем малышам расти большим и сильным, а родителям – много любви и терпения воспитывая малышей!

В августе в Ливанском крае состоялось 7 бракосочетаний 5 – в Отделении ЗАГСа – 2 – в Ливанской Римско-католической церкви св.Архангела Михаила

Сердечно поздравляем молодые пары, начиная совместный жизненный путь!

Информацию подготовила руководитель Отделения ЗАГСа Ливанского края Мария Пастаре

Новый цикл занятий по рисованию и живописи в ТВОРЧЕСКОЙ СТУДИИ ЖИВОПИСИ Ливаны, ул. Ригас, 12 (1-ый этаж Выставочного дома Ливанской художественной школы) Первая встреча в среду 26 сентября в 17.30

Женщина ищет работу.
Может выполнять обязанности нянечки или ухаживать за старым человеком.
Т. 28212848

Изготовление украшений в мастерской по плавки стекла 27 и 29 сентября с 11.00- 14.00 в помещениях Центра искусства и ремесленничества на ул. Домес, 1 - это возможность самим создать свои украшения. Информация и запись: Инга Салмина, тел.29388137 е-почта: maksliniekubiedriba@inbox.lv

Дума Ливанского края приглашает студентов подавать заявки НА ПОЛУЧЕНИЕ УЧЕБНОЙ СТИПЕНДИИ ДЛЯ УЧЕБЫ в ВУЗах

Необходимые документы:

- мотивационное письмо;
- копии сертификатов централизованных экзаменов и выписка успеваемости с последнего законченного учебного заведения;
- справка ВУЗа;

- информация об уровне доходов родителей;
- контактная информация: адрес, телефон, е-почта. Дополнительная информация по телефону 6353 07270, 26199191, е-почте indra.artemjeva@livani.lv или лично в 217 кабинете думы Ливанского края.

Положение доступно на: www.livani.lv, в разделе «Nozares - Izglitiba».

Документы надо подать до 2 октября в канцелярию думы Ливанского края, ул. Ригас, 77, 2-ой этаж, 210 кабинет.

Продовольственные пакеты Европейского Союза будут делить 24 и 25 сентября с 10.00.-14.00 по адресу: ул. Смилшу, 3, Ливаны Необходимо предъявить паспорт и оригинал выданной социальной службой справки. !!! Количество продовольственных пакетов ограничено!

ПОДАРОЧНЫЕ КАРТЫ LATVENERGO СЕМЬЯМ, В КОТОРЫХ РАСТУТ ДЕТИ С ИНВАЛИДНОСТЬЮ

14 октября 2011 года между АО «Latvenergo» и обществом «Latvijaijas Pašvaldību savienība» был подписан договор о дарении (пожертвовании) Nr.01000/11-769, цель которого провести кампанию социальной поддержки в период времени до 31 марта 2013 года, передав подарочные карты семьям Ливанского края, в которых растут дети с инвалидностью (семьи, которые не получали еще ни одной подарочной карты).

Для получения карты необходим: паспорт, справка VSAA или удостоверение ребенка-инвалида, свидетельство о рождении ребенка, номер доставки электроэнергии, и др.

Карты реализуются пока они имеются в распоряжении Социальной службы Ливанского края, более подробная информация по телефону 65307165.

Щедрая осень Золотых свадеб

Фото: Паулис и Валентина Чауповы вместе со своими поздравителями



Фото: Евгений и Вера Савины вместе с семьей дочери



Выражаю самое глубокое соболезнование родным и друзьям в последний путь провожая Гунара ЯЦКИНА. Скорблю вместе с вами. Двоюродный брат Юрий Евдокимов



Reģistrācijas apliecība Nr. 000701886
Izdevējs – Līvānu novada dome
Atbildīgā par izdevumu – sabiedrisko attiecību
speciāliste Ginta Kraukle
Tulkojums – Irēna Seladina

Kompjūtermaketēšana SIA «Latgales drukā»
Tirāža – 6010 eksemplāri
Iespiests SIA «Latgales drukā»
Izmantotas G. Kraukles, J. Magdaļenoka un autoru foto

Redakcija: Līvāni, Rīgas ielā 77, LV-5316
Tālr. 65307270, mob. t. 29492184, 217. kab.
e-pasts: ginta.kraukle@livani.lv
Lasiet internetā: www.livani.lv